

## SZERZŐDÉS ODAÍTÉLÉSÉRŐL SZÓLÓ HIRDETMÉNY (1. RÉSZ)

### 1.a) Az ajánlatkérő neve, címe:

Központi Gazdasági Ellátó Igazgatóság (Budapest, Róna u. 124.)

### b) A választott eljárás:

A 228/2004. (VII. 30.) Kormány rendelet (a továbbiakban: Rendelet) 56. § (2) bekezdés a) pontja szerinti hirdetmény közzététele nélküli tárgyalásos eljárás.

### c) Hirdetmény közzététele nélküli tárgyalásos eljárás esetén indoklás:

A beszerzés tárgyát képező termékek a rendőrségnél korábban rendszeresítésre kerültek. A szolgálati feladatok ellátása érdekében a beszerzés tárgyát képező termékek mennyiségi bővítésére, illetve pótlására volt szükség, amelyre az 1. b) pontban leírt jogszabályi hely biztosít lehetőséget.

### d) A beszerzés tárgya, mennyisége (CPV kódokkal):

10400 db R-92 CS 27 g könnygázzsóró spray

1500 R-92 750 ml könnygázzsóró palack

CPV kód: 35200000-6

### e) Eredményes volt-e az eljárás:

Igen

### f) Eredménytelen eljárás esetén az eredménytelenség indoka: -

### g) Az eredményhirdetés időpontja:

2013. november 14.

### h) Az ajánlatok elbírálásának szempontjai:

A Rendelet 21. § (2) a) pontja szerinti legalacsonyabb összegű ellenszolgáltatás.

### i) A beérkezett ajánlatok száma:

2 db ajánlat

### 2.a) A nyertes ajánlattevő neve és címe:

Harmónia 91 Kft. 4025 Debrecen Széchenyi u. 10.

### b) A kifizetésre kerülő ár vagy ártartomány (minimum/maximum):

Nettó 28.675.200,- Ft

### c) Az ajánlatok elbírálásakor figyelembe vett legalacsonyabb és legmagasabb ellenszolgáltatást tartalmazó ajánlat:

Legalacsonyabb: Nettó 28.675.200,- Ft

Legmagasabb: Nettó 34.282.000,- Ft

### d) A hirdetmény feladásának időpontja: 2014. március 17.

### 3. A beszerzés azon része, melyre a nyertes harmadik személlyel szerződést köt, valamint annak értéke: -

### 4. Egyéb információk: -

  
Pataki Zoltán

osztályvezető



# SZÁLLÍTÁSI SZERŐDÉS

I. rész

(száma: 29001- 5326 /192./2013)

amely létrejött egyrészről a **Központi Gazdasági Ellátó Igazgatóság**, mint megrendelő (továbbiakban: **Megrendelő**)

adószáma: 15797759-2-51;  
bankszámlaszáma: MÁK 10023002-00322348;  
székhely: 1145 Budapest, Róna utca 124.;

képviselőjében eljár: dr. Fehér Katalin r. ezredes, igazgató

másrészről **Harmónia 91 Kft.**, mint szállító (továbbiakban: **Szállító**)

cégjegyzékszám: 09-09-001388;  
adószám: 10700385-2-09;  
bankszámlaszám: 10300002-34601314-00003285;  
székhely: 4025 Debrecen, Széchenyi utca 10.;

képviselőjében eljár: Miskovics György Pál ügyvezető.

– Megrendelő és Szállító a továbbiakban **együttesen Felek** – között az alábbi feltételek szerint.

## 1. Előzmények, jogi állapot

Megrendelő ajánlatkérőként **2013. augusztus 27. napján** ajánlattételi felhívást küldött Szállítónak *a védelem terén alapvető biztonsági érdeket érintő, kifejezetten katonai, rendvédelmi, rendészeti célokra szánt áruk beszerzésére, illetve szolgáltatások megrendelésére vonatkozó sajátos szabályokról szóló 228/2004. (VII.30.) Korm. rendelet* (továbbiakban: Rendelet) 56. (2) bekezdés an) pontja valamint a 69. § (1) bekezdése alapján „*Különböző rendészeti célú könnygázos spray-k beszerzése az ORFK részére*” tárgyban, amelynek **1. részére** Szállító érvényes és nyertes ajánlatot tett. Felek előbbiek okán és a Rendelet 53. § (1) bekezdése alapján kötik meg jelen szállítási szerződést (továbbiakban: szerződés).

Jelen szerződés tartalmi részét képezik az ajánlattételi felhívásban, az ajánlattételi dokumentációban, valamint Szállító végső ajánlatában foglaltak, továbbá a felvilágosítás kérésre adott válaszok, valamint a tárgyalási jegyzőkönyvekben rögzítettek is.

## 2. A szerződés tárgya, mennyisége és hatálya

- 2.1. A szerződés tárgya az ajánlattételi felhívásban, a dokumentációban, valamint a műszaki leírásban meghatározott minőségi és mennyiségi feltételeknek, továbbá az ajánlattételi végső ajánlatában foglaltaknak megfelelően **10 400 darab R-92 CS 27 g könnygázos spraynek**, valamint **1 500 darab R-92 750 ml könnygázos palacknak** (továbbiakban: termék) szállítással egybekötött adásvétele.
- 2.2. Jelen szerződés a Felek általi kölcsönös aláírás napján lép hatályba és a Felek szerződésszerű teljesítésig tart. A szerződés megszűnésétől függetlenül, azok a rendelkezések, melyek természetüknél vagy jellegüknél fogva továbbra is fenn kell maradniuk (pl.: jótállási, felelősségi és titoktartási rendelkezések) a szerződés bármely okból történt megszűnése után változatlan tartalommal hatályban maradnak.

## 3. Teljesítés helye, ideje

- 3.1. Szállító a szerződés aláírásától számított **60 napon belül köteles teljesíteni**. A teljesítés akkor befejezett, ha a megrendelt termékek teljes mennyiségben és minőségben, a **Megrendelő objektumába (2120 Dunakeszi, Repülőtéri út 3.)** leszállításra kerültek.

4.8. Felek rögzítik, hogy Szállító 3 példányban köteles szállítólevelet mellékelni a leszállított áruhoz, mely tartalmazza:

- a) a termék pontos megnevezését, típusát;
- b) a leszállított mennyiséget (csomagonként pontos darabszám megjelölésével);
- c) szállítás időpontját;
- d) a leszállított termékek egységárát;
- e) a leszállított termékek összárát;
- f) átadás-átvétel helyszínét;
- g) esetleges észrevételeket, megjegyzéseket;
- h) Megrendelő képviselőjének, mint átvételre jogosultnak az aláírását, bélyegzőjét.

4.9. Megrendelő képviselője a szállítólevél alapján – szűrőpróbaszerűen kibontva egy csomagot – csak azt ellenőrzi, hogy Szállító a szerződésnek megfelelő terméket szállította-e, ez az ellenőrzés nem minősül a leszállított termék tételes mennyiségi átvizsgálásának.

4.10. Megrendelő az átvételt különösen az alábbi esetekben tagadhatja meg:

- a) az áruhoz nem került csatolásra szállítólevél;
- b) a szállítólevél nem megfelelő, azaz nem a szerződésben meghatározott adattartalommal került kitöltésre;
- c) nem került csatolásra a szállítótól/gyártótól független, akkreditált intézettől származó, megfelelő minőségű vizsgálati jegyzőkönyv;
- d) ha a teljesítés egyéb módon nem felel meg a szerződésben foglaltaknak.

Amennyiben a jelen pont alapján az átvétel megtagadásra kerül, arról jegyzőkönyvet kell készíteni. Ebben az esetben Megrendelő jogosult Szállítóval szemben, a szerződés szerinti hibás teljesítési kötbért érvényesíteni.

## 5. Teljesítésigazolás

5.1. Megrendelő a megrendelt teljes mennyiség leszállításától számított 5. munkanapig az árut (mennyiségileg továbbá, hogy a termék csomagolása nem sérült-e) tételesen átvizsgálja, majd ennek megtörténtét követően, legkésőbb az 5. munkanapon szerződésszerűnek ítélt teljesítés esetén teljesítésigazolást állít ki öt példányban, amelyből kettő eredeti példány a Szállítót illeti meg.

5.2. Amennyiben Szállító szerződésszerű teljesítésének ellenőrzésére szolgáló 5.1. pont szerinti, tételes átvizsgálás során Megrendelő megállapítja, hogy:

- a) nem a szerződés, illetve nem a szállítólevél szerinti tételek kerültek leszállításra;
- b) nem a szerződés szerinti teljes mennyiség (részleges előteljesítés esetén nem az előzetesen egyeztetett mennyiség) került leszállításra.
- c) Nem került csatolásra minden, a dokumentációban meghatározott, vagy jogszabály által kötelezően előírt dokumentum (magyar nyelvű használati útmutató, jótállási jegy, biztonsági adatlap, gyártói nyilatkozat műszaki megfelelésről – magyar nyelven, vagy idegen nyelven és felelős fordítással ellátva. A fordítás tartalmáért a Szállító felelősséggel tartozik.

Megrendelő jogosult az átvételt jegyzőkönyv felvétele mellett megtagadni. A Megrendelő által jogosan kifogásolt termékeket Szállító köteles megfelelő minőségű másik ugyanolyan termékekre haladéktalanul kicserélni. A jelen pontban foglaltak bekövetkezése esetén Megrendelő e szerződés szerint hibás teljesítési kötbérre jogosult Szállítóval szemben.

5.3. A teljesítésigazolás kiadására a Központi GEI igazgatója, vagy az általa írásban meghatalmazott személy jogosult. A teljesítési igazolásnak tartalmaznia kell az alábbiakat:

- a) átadás-átvétel helyszínét;

## 7. Jog- és kellékszavatosság, jótállás

- 7.1. Szállítót jogszatosság kötelezettség terheli a tekintetben, hogy harmadik személynek Megrendelő tulajdonszerzését gátló, vagy akadályozó joga a leszállított termékre nem áll fenn. Amennyiben harmadik személy ilyen igénnyel lép fel Megrendelővel szemben, úgy Szállító köteles az igényérvényesítéssel kapcsolatos valamennyi költség és kártérítés megfizetésére.
- 7.2. Szállító kellékszavatossági kötelezettsége körében szavatol azért, hogy a szerződés tárgyát képező termékek újak, valamint a dokumentációban, különösen annak műszaki leírás részében meghatározott célokra alkalmasak, továbbá megfelelnek a hatályos magyar jogszabályoknak, szabványoknak, hatósági előírásoknak. Szállító szavatol azért, hogy a termék mentes mindenfajta tervezési, anyagbeli, és egyéb olyan hibától, mely Szállító tevékenységéből vagy mulasztásából ered.
- 7.3. Felek rögzítik, hogy Szállítót a teljes mennyiség átadásától számítva 2 év jótállás terheli.
- 7.4. Megrendelő haladéktalanul köteles Szállítót szavatossági igényéről értesíteni, ellenkező esetben nem jogosult a késedelemről származó károkat Szállítóval szemben érvényesíteni.
- 7.5. Szállító a leszállított termékekre 4 év, gyártástól számított szavatosságot vállal. A szállítás időpontjában a szavatossági időből legalább negyvenhat hónapnak hátra kell lennie.

## 8. Vis Maior

A Felek mentesülnek a szerződéses kötelezettségeik nem, vagy nem megfelelő teljesítésével kapcsolatos felelősségük alól, ha annak oka a Feleken kívül eső, elháríthatatlan rendkívüli esemény, vis maior (pl. háború, forradalom, természeti csapás, szállítási embargó). A vis maior állapot bekövetkezéséről (annak várható felszámolásáról/megszűnéséről) illetőleg a tényleges megszűnéséről haladéktalanul kötelesek Felek egymást tájékoztatni. A vis maior állapot fennállását – amennyiben ez lehetséges – a Gazdasági vagy Kereskedelmi Kamarának kell igazolnia, melyet a körülményre hivatkozó félnek kell beszereznie. Vis maior állapot fennállása esetén is törekedniük kell a Feleknek a szerződés szerinti teljesítésre. A szerződéses határidők a vis maior állapot időtartamával meghosszabbodnak, de a 60 napot meghaladó időtartam esetén Felek jogosultak a szerződéstől írásban elállni.

## 9. Szerződésszegés, köbér

- 9.1. Szerződésszegésnek minősül minden nem szerződésszerűen teljesített kötelezettség és gyakorolt jog. Amennyiben a Szállító a szerződés teljesítése folyamán súlyos szerződésszegést követ el, akkor a Megrendelő – választása szerint – írásbeli jognyilatkozattal a szerződéstől elállhat, vagy a szerződést azonnali hatállyal felmondhatja. Ide tartozik az az eset is, ha a Megrendelő a szerződéstől azért áll el, mert a teljesítési határidő lejárt előtt nyilvánvalóvá vált, hogy a Szállító a terméket csak olyan számottevő késéssel tudja leszállítani, hogy a teljesítés emiatt a Megrendelőnek már nem áll érdekében.
- 9.2. Megrendelő részéről súlyos szerződésszegésnek minősül különösen, ha a nem vitatott, elismert Szállító követelés kifizetésével az esedékesség napjától számított 60 naptári napot meghaladó fizetési késedelembe esik.
- 9.3. Szállító részéről súlyos szerződésszegésnek minősül különösen:
  - a) ha a teljesítési késedelem a 30 napot meghaladja;
  - b) hibás teljesítés esetén a hiba Megrendelő általi bejelentésétől számított 30 nap anélkül telik el, hogy Szállító a terméket kicserélte volna;
  - c) alvállalkozó jogosulatlan igénybevétele;
  - d) az együttműködési kötelezettség megsértése.

## 12. Záró rendelkezések

- 12.1. Felek a szerződést írásban a Ptk. valamint a Rendelet előírásaival összhangban módosíthatják.
- 12.2. Felek kijelentik, hogy nincs olyan függőben lévő kötelezettségük vagy nem áll fenn érdekkörükben más körülmény, amely kedvezőtlenül hathat a jelen szerződésben foglaltak teljesítésére vagy saját teljesítési készségükre, illetve képességükre.
- 12.3. Felek rögzítik, hogy a *Polgári Perrendtartásról szóló 1952. évi III. törvény* 121/A. §-a alapján a szerződésből fakadó jogvitáikat elsődlegesen békés úton kötelesek rendezni, és csak ennek eredménytelensége esetén fordulhatnak bírósághoz.
- 12.4. Ha a szerződés bármely kikötése, bíróság rendelkezése, vagy jogszabály illetve jogszabályváltozás alapján érvénytelennek bizonyulna, úgy az a szerződés egyéb rendelkezéseinek érvényességét nem érinti. Felek az érvénytelenség miatt kiesett rendelkezést az annak tartalmához lehető legközelebb álló érvényes rendelkezéssel pótolják.
- 12.5. A szerződésben nem szabályozott kérdésekben és a szerződés pontjainak értelmezésében a Rendelet, a Ptk., valamint egyéb hatályos magyar jogszabályok rendelkezései az irányadók.
- 12.6. Jelen 7 (hét) számozott oldalból, és 12 (tizenkettő) pontból álló szerződés 5 (öt) eredeti példányban készült, melyből 1 (egy) példány a Szállítót, 4 (négy) példány a Megrendelőt illet.

Felek a szerződést elolvasás és értelmezés után akarat- és szándékegységben írták alá a keltezés szerinti időpontban.

Szerződés elválaszthatatlan részét képező mellékletek:

1. Szállító végső kereskedelmi ajánlata
2. Tárgyalási jegyzőkönyv(ek)

Budapest, 2013. december „12 „

.....  
Központi Gazdasági Ellátó Igazgatóság  
képviselésében  
dr. Fehér Katalin r. ezredes  
Megrendelő

Szakmai előterjesztő:

.....  
Központi GEI VSZ Logisztikai Osztály  
képviselésében  
Chászár Ákos osztályvezető

Budapest, 2013. december „21 „

.....  
Harmónia 91 Kft.  
képviselésében H.  
Miskovics György Pál ügyvezető

Szállító  
HARMÓNIA 91 KFT.  
4025 Debrecen, Széchenyi u. 10.  
MKB Rt.: 10300002-3-1601314-00003235  
Asz.: 10700385-2-00  
Céjzár: 00-00-001200 (14)

Pénzügyi ellenjegyzés: pénzügyileg ellenjegyezett

.....  
Yargóiné Csulcska Judit  
2013 DEC. 05

Jogi ellenjegyzés:

.....  
2013 DEC. 02 dr. Molnár Attila  
főelőadó